

наша СВАБОДА

№101(188) ВЫДАЦЦА З 25 ЛЮТАГА 2000 ГОДА

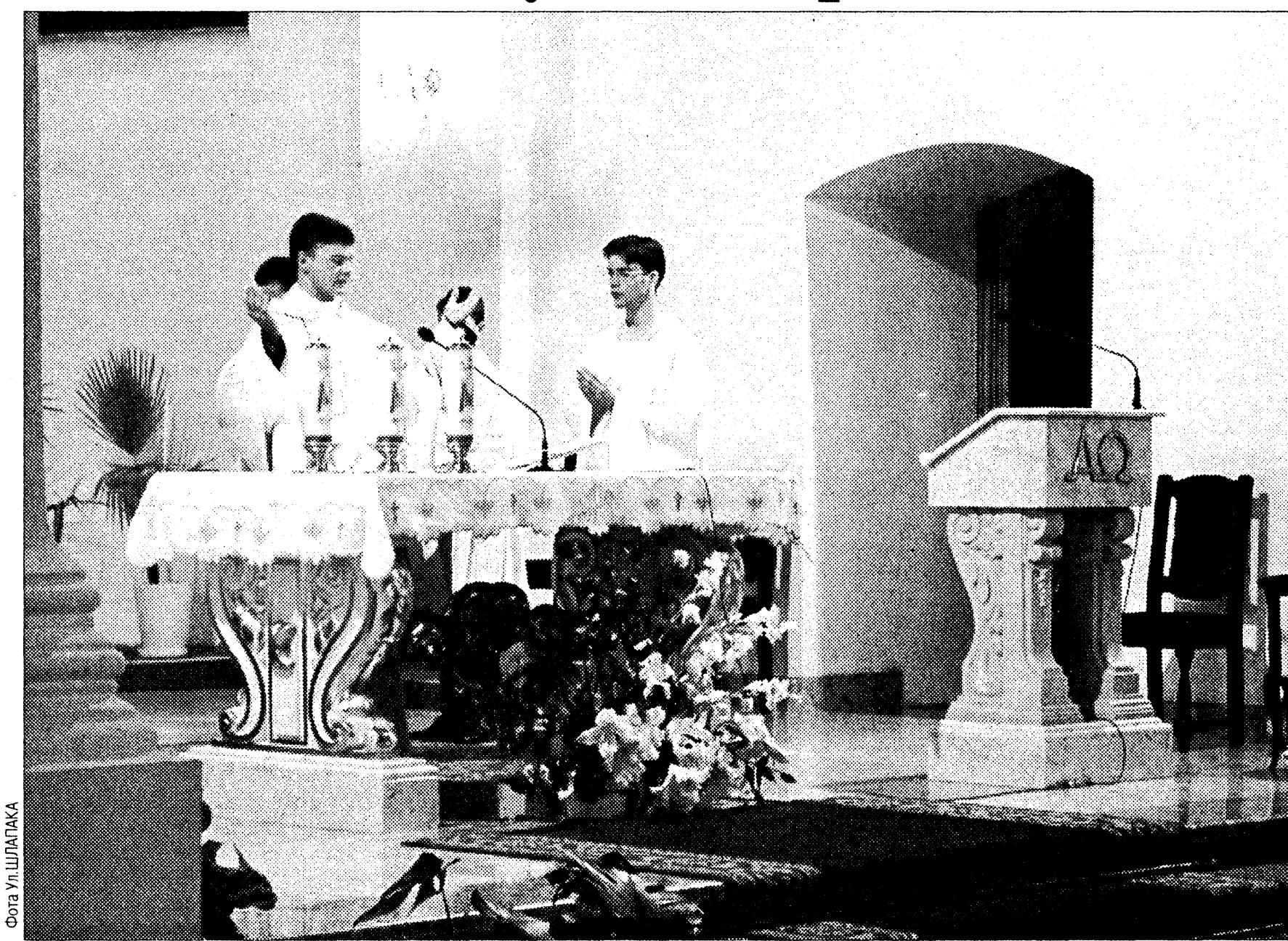
Беларусь падзяляе смутак народу ЗША

14 верасня ў касцёле святых Сымона і Алены, што на плошчы Незалежнасці ў Мінску, адбылася жалобная імша ў памяць аб ахвярах тэрарыстычных актаў у ЗША. Гадзіну смутку правялі людзі і на плошчы Свабоды ў Мінску. Улады, аднак, занялі нейкую незразумелую пазіцыю. Аляксандр Лукашэнка меў намер 13 верасня наведаць дыпламатичную місію ЗША для выказвання спачування ў сувязі з тэрарыстычнымі актамі, якія пацягнулі беспрэцэдэнтныя чалавечыя ахвяры. Кіраўнік беларускай дзяржавы меўся зрабіць запис у кнізе спачування.

Прыбыўшыя загадзя работнікі службы пратакола презідэнта заяўлі, што Лукашэнку ў ліку іншых асобаў будуть суправаджальнікі тэлевізійная здымачная група і фотографы. Дыпламаты растлумачылі, што пасольства — гэта асобая тэртыорыя і здымкі тут не дапускаюцца. Пасля таго, як гэта было паведамлены Лукашэнку, яго картэж, паводле звестак супрацоўніка дыпламатичнай місіі, развярнуўся ў непасрэднай бізкасці ад комплексу пасольства і пахай назад.

Пасол ЗША Майкл Козак, які ў 18.20 наведаў мемарыяльную акцыю грамадскасці Мінска каля Свята-Духава кафедральнага сабора, у адказ на пытанні журналісту адмовіўся каменіраваць тое, што адбылося.

Генадзь БАРБАРЫЧ



Фота: У.ШАЛАКА

Назіранне адбылося

Гэтым тыднем грамадзянская ініцыятыва «Незалежнае назіранне» аўнорудзе вынікі назірання за ірэздэнцікімі выбарамі, зробленыя на аснове афіцыйных копій пратаколаў, атрыманых з выбарчых камісій. Трэба падкрэсліць, што назіральнікі атрымалі копіі пратаколаў са значным спазненнем і ўжо «прычэснаныя», таму выніковыя лічбы выклікаюць пэўныя сумніні ў каардынатараў «Незалежнага назірання». Запозненася аўшчэнне вынікаў галасавання, а таксама прямое прыцісанне выбарчых камісій у выдачы лічбай наглядальнікам сталіся прычынай таго, што «Незалежнае назіранне» не здолела аўбісці вынікі назірання за кампанійнай рэнтгой 10 верасня, які плаўнічаў: гэта, са свайго боку, выклікала да жыцця шматлікія аўбінавація по адрасе незалежнага назірання ў дрэннай арганізаціі кампаніі.

З гэтых аўбінавацінай і почалася гутарка НАШАЙ СВАБОДЫ з сукаардынаторам «Незалежнага назірання» Мечыславам Грыбам, які, нягледзячы на вайну,

Заканчэнне на стр.3

Гадавіна знікнення

16 верасня спаўнілася два гады з часу зікнення выконваючага абавязкі старшыні Вярховнага Савета Беларусі 13-га склікання Віктара Ганчара і бізнесмена Анатоля Красоўскага.

Апошні раз іх бачылі ў лазні на вуліцы Фабрычнай Мінску, увечары 16 верасня 1999 года. Па ўскосных звестках, яны былі скрадзены азрадзілі пасля выхаду на вуліцу. Бяспледна зік і аўтамабіль «Джын-Чэркі», на якім перамяшчаліся Ганчар і Красоўскі.

Незадоўга да прэзідэнцікіх выбараў у беларускім друку з'явілася інфармацыя аб існаванні так званых «эскадрону смесці», у склад якіх уваходзілі супрацоўнікі праўнікі правалахоўных органаў. Менавіта яны быццам бы маюць дачыненне да выкрадання і забойства Віктара Ганчара, Анатоля Красоўскага і былога міністра ўнутраных спраў Юрыя Захаранкі.

Як заяўляў ў інтэрв'ю БелААН жонка Ганчара Зінаіда Ганчар, на працягу двух гадоў «улада нават не спрабуе стварыць ілюзію попуку тых, хто зік». «Я перашаная, што гэта было выкраданне — выкраданне чалавека, які, на мой погляд, быў галоўным апанентам рэжыму Лукашэнкі. Я спадзяюся, што Віктар жывы,



што рука таго, каму даручылі забойства, ёсць ж задрыжала. Зараз, пасля выбараў, ёсць ж заляжыць ад пазіцыі грамадства. Уесь гэты час я варушыла ўлады, патрабуючы правесці расследаванне і паведаміць публічную і прайдзізвую інфармацыю аб tym, што здарылася. Але аднаму гэтага нельга дамагчыся. І ўсё ж злачынцы павінны ведаць: «зутра» наступіць для кожнага з іх, праз пяць, праз дзесяць гадоў, але наступіць абавязкова», — сказала Зінаіда Ганчар.

Жонка выконваючага абавязкі старшыні Вярховнага Савета Беларусі 13-га склікання нае намер прынцаць удзел у акцыі «Ланцуг неабываючых людзей», якая павінна адбыцца ўвечары 17 верасня каля рэзідэнцыі беларускага прэзідэнта. **Дзмітрый УЛАСАЎ**

**17 ВЕРАСНЯ
2001 года
ПАНЯДЗЕЛАК**
•
Адрас:
220123, г.Мінск, а/я 103
•
тэл. 228-69-18, 210-02-53
•
E-mail:
NPSvaboda@irex.minsk.by
<http://www.svaboda.com>
•
КОШТ СВАБОДНЫ

**ПАДПІСКА
НА НАШУ СВАБОДУ!**
Каб не шукаць кожную раніцу
нашу газету ў шапіках,
падпішыся на яе цяпер!
Падпіска на НАШУ СВАБОДУ
магчымая праз пошту! У любым
аддзяленні сувязі патрабуйце
падпісны каталог з індэксам
НАШАЙ СВАБОДЫ.
Наш подпісны індэкс —
63478

Ва ўрадзе чакающа перастаноўкі

Віцэ-прем'ер, міністр замежных спраў Беларусі Міхаіл Хвастоў паведаміў, што бліжэйшим часам ва ўрадзе чакаюцца кадравыя перастаноўкі. Змены адбудуцца ўслед за ракіроўкамі ў адміністрацыі прэзідэнта. Паводле М.Хвастова, гэта трэба для выканання выбарчай праграмы А.Лукашэнкі.

Літва салідарная з Еўрасаюзом

Літва далучылася да заявы Еўрапейскага Саюза аб прэзідэнцікіх выбарах у Беларусі, у якой гаворыцца, што выбары праведзены з парушэннямі правілаў і нормаў АБСЕ. Паводле заявы Еўрасаюза, «развіццё дачыненій з Беларуссю залежыць ад павагі да правоў чалавека і працэсу демакратызацыі».

Падарожнік нафтапрадукты

З 14 верасня ў Беларусі на 4,7% і 7,7% падвысілі кошты на дызельнае паліва і мазут. 1 літр дызельнага паліва на аўтазапраўках канцэрна «Белнафтахім» будзе каштаўца 440 рублёў, а тона мазута — 153 тысячи рублёў. Прычына — павышэнне цэнзы на расійскую нафту.

Кошты растуць стабільна

Паводле дадзеных міністэрства статыстыкі і аналізу Беларусі, за першы тыдзень верасня рост спажывецкіх коштў у нашай краіне склаў 0,4%. За першы тыдзень жніўня яны таксама зўярэлі на 0,4%. Усяго ад пачатку года спажывецкія кошты ў Беларусі павялічыліся на 25,9%.

Конкурс імя Ежы Гедройца

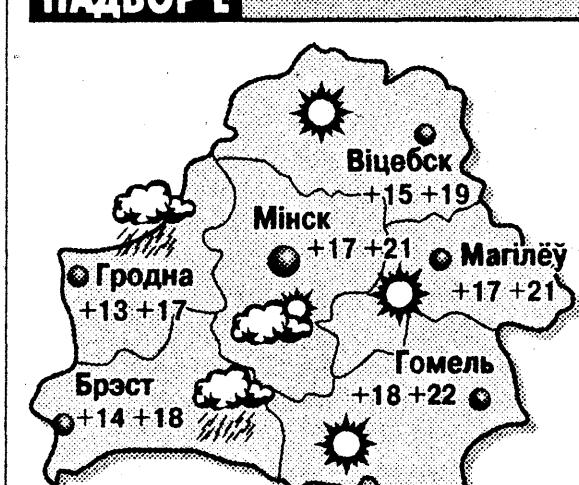
Польскі інстытут у Мінску аб'яўві другі конкурс імя Ежы Гедройца для беларускіх журналістаў. На яго прымаюцца артыкулы, тэлэ- і радыёперадачы, якія выйшлі цягам 2001 года на тэму беларуска-польскіх узаемадносін у галіне культуры, науку і літаратуры. Цырымонія ўзнагароджання пераможцам конкуру албудзеца ў канцы студзеня 2002 года.

Чакаем «Мілан»

Матч 1/64 фіналу Кубка УЕФА па футболе паміж барысаўскім БАТЭ і італьянскім «Міланам» албудзеца 20 верасня на мінскім стадыёне «Дынама». Нагадаем, гэта сустрэча павінна была прайсці 13 верасня, аднак усе матчы Кубка УЕФА былі перанесены на больш познейшыя даты з-за тэрарыстычных актаў у ЗША. Набытыя за ўзятымі квіткі яшчэ на матч з датай 13 верасня сапраўдныя.

Н

НАДВОР'Е



Крыніца: www.gismeteo.ru

**Курс наяўнага долара
на «чорным рынку»**

1500

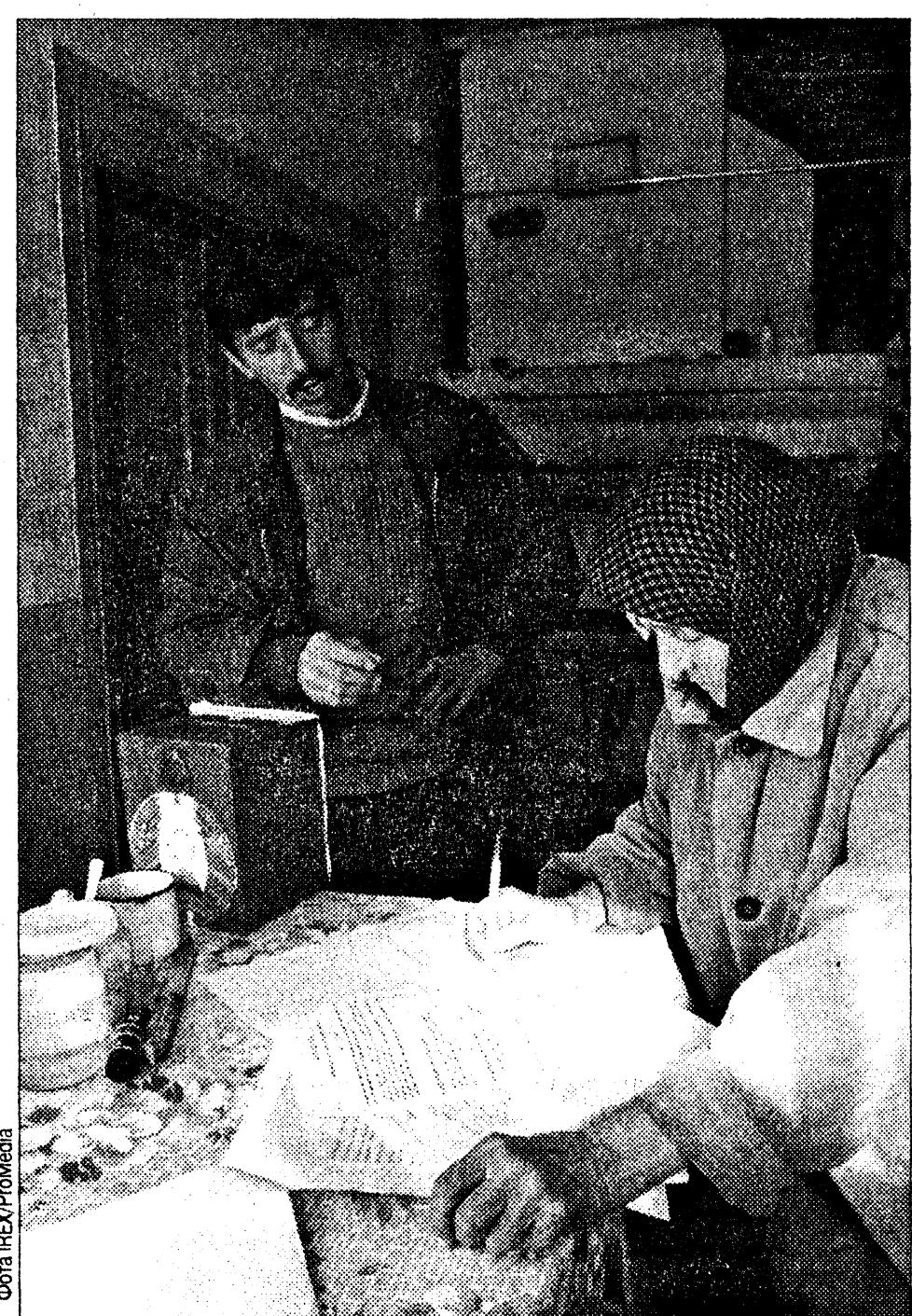
Окончание на стр.3

Назіранне адбылося

Заканчэнне, пачатак на стр.¹

А ўжо на падстэве гэтага нехта мог рабіць нейкія вынікі – нацвердзіць гэтыя звесткі альбо абвергнуць іх. Мы не кантролюем Цэнтрыўбаркам, не абавяргаем іх і не нацвяджам – мы даем толькі тое, што адбылося. Мы даўдзім: дзе, якія парушэнні адбываліся, а пасля ўжо адпаведныя органы мусіць рапшыць, наколькі масавымі былі парушэнні і на сколькі істотна яны паўплывалі на выбары. Нехта з хворай галавы ці з занадта здаровай хоча ўсе пекракліці на назіральнікаў.

У цэлым я хацеў бы сказаць наступнае. Мы падрыхтавалі ў гэтым годзе 16 тысячай грамадзянай Беларусі, якія выказалі жаданне пасіціца за выбарамі. Калі настаў час іх реєстрацыі ва ўчастковых выбарчых камісіях, мы зрабілі ёсё, каб іх зарэгістраваць. Але мясцовыя ўлады пачалі пераслед гэтых людзей: нагрозы, звалтнені... Апынуўшыся ў такім становішчы, частка людзей адмовілася ад гэтага, і нам удалося з 16 тысячай назіральнікаў зарэгістраваць толькі 12 тысячу. Але гэтага таксама было дастаткова – Беларусь ніколі не мела такіх лічб! І ўлада гэта добра разумела – яна пайшла на тое, каб праз Цэнтрыўбаркам яшчэ больш скарыць колъкасць назіральнікаў, якія былі зарэгістраваныя ва ўчастковых камісіях. За дзень да выбараў ЦВК заклікаў па сваё паседжанне кіраўніцтва працаўнічага цэнтра «Вясна» і пад рознымі надуманымі прычынамі забараніла членам «Вясны» ўдзел у незалежным назіранні. Такім чынам мы пазбавіліся яшчэ дзвюх тысячаў назіральнікаў. Але і гэтага ім падалося мала; вечарам ЦВК зноў правяла паседжанне, на якім пазбавіла акредытациі прадстаўнікоў Фонду імя Льва Санегі – яшчэ тысячу назіральнікаў. Такім чынам, у нас засталося каля 9 тысячаў назіральнікаў. Але ўладам і гэтага паказалася мала; яны зрабілі ёсё, каб назіральнікі не маглі дзейнічаць у алпаведнісці з беларускім заканадаўствам. У першую чаргу назіральнікамі катэгорычна не давалі звесткі, не паказвалі спісы, колькі прагаласавала датэрмінова – з гэтага зрабілі вялікі скрэт.



Фота: РЕПУБЛІКА

Па-другое, гэтыя спісы не былі вывешаныя на выбарчых участках, нават у Мінску іх нікто не бачыў. Па-трапіе, назіральнікаў садзілі настолькі далёка ад стаўла камісіі, што яны мала што маглі бачыць. Акрамя таго, калі пачаўся падлік галасоў, назіральнікаў не дапускалі да стала, каб яны не маглі бачыць, якія бюлетэні з како ў якую кучку складваліся.

Нягледзячы на ўсе перашкоды, якія я вам пералічыў, назіранне ўсё-такі адбылося: сёння мы маем мора розных матэрыялаў, і колькасць складзеных актав налічвае тысячи. Усё гэта будзе падсумаванае і пакладзене на стол і адміністрацыю, і Цэнтрыўбаркаму, і грамадскім аб'яднанням. А ўжо потым гэтыя матэрыялы няхай ідуць куды хочуць – не мы мусім адбяргаць ці пацвярджаць

звесткі, яны павінны браць адны і другія звесткі, рабіць для сябе вынікі.

— *Ці вадаеце Вы хоць бы патрэднімі звесткамі па назіранні за выбарамі?*

— Сёння цяжка сказаць. Мы лічым, што ад 25 да 30 працэнтаў, якія мы маем па выніках гэтых выбараў, — яны сфальсифікаваныя. Гэта ўсё рабілася падчас датэрміновага галасавання. Зафіксаваны шэраг выпадкаў, калі скрыні для датэрміновага галасавання вывозілі з тэрыторыі выбарчых участкаў; калі на скрыніх для датэрміновага галасавання былі сарваны і заменены ленты, якімі яны апачтаваліся; цэлы шэраг фактаў, калі з перанасными скрынімі выязжалі ў вёску і згаянілі ўсю вёску, каб людзі прыходзілі да гэтай скрыні і галасавалі; піякай таямніцы галасаван-

ия – нічога гэтага не было!

Таму мы зары і кажам: мы не можам сёня пацвердзіць звесткі ЦВК. Усе матэрыялы мы пакуль не аналізувалі; але нават калі і аналізуем, то яны будуть базіравацца на падставе копій пратаколаў, якія дали выбарчыя камісіі. Нашы звесткі будуть разыходзіцца з данымі Цэнтрыўбаркам, але на сколькі – зараз сказаць мы не можам. Сёння (17 верасня. – Рэд.) мы падбілі канчатковую звесткі па Мінску: за Лукашэнку прагаласавала 56,3%, за Ганчарыку – 31,8, за Гайдукевіча – 3,5%. Я яшчэ раз падкрэсліваю: гэтыя лічбы выкладаюць у нас вялікае недаразуменне, але, тым не менш, зварніце увагу, не 66% прагаласавала за Лукашэнку, як дае Цэнтрыўбаркам, а на 10% менш, хця гэтыя лічбы мы вывелі на аснове афіцыйных пратаколаў. Хачу яшчэ раз зварніць увагу, што нават па Мінску колькасць датэрмінова прагаласаваўшых складае каля 18% – па Мінску, а нам яны дадаюць, што датэрмінова прагаласавала – па ўсёй краіне! – 14%. Зразумела, лічбы датэрміновага галасавання па Мінску будуть крыху меншыя, чым у сельскіх раёнах... Хата і па Мінску ёсць участкі, на якіх датэрмінова прагаласавала пад 80% выбарчыкаў – у Ленінскім раёне, дзе пражываюць студэнты (5, 6 участкі). На пачатку наступнага тыдня мы абраодуем гэтыя звесткі. Але яны не бездакорныя, да іх можна ставіць толькі з вялікай асцярогай.

— *Мечыслай Іванаўч! Адзіні кандыдат сцярджае, што датэрміновае галасаванне па рэспубліцы складае каля 30% і што ў любым выпадку – з перавагай Лукашэнкі ці Ганчарыку – мусіць бы быць другі тур прэзідэнцкіх выбараў. Справады так?*

— Мы цякую не ведаем канчатковых лічбаў, але лічым, што калі 30, а можа нават і блей працэнтаў складае датэрміновае галасаванне. Лічбы, якія называе Уладзімір Іванавіч Ганчарык, – гэта яго лічбы; мы не можам іх абвергнуць ці пацвердзіць. Але па нашых меркаваннях, па нашых пярэдніх дадзеных, я мяркую, што другі тур галасавання павінен быць быт.

Рыгор БУЯН

Оппозицию будут выводить в коридоры

Окончание, начало на стр.¹

того самого союзного парламента. А в коридорах власти стали распространяться слухи, что Путин будто бы хочет прислать в Минск Примакова в качестве посла РФ. Один тяжеловес Черномырдин послан в Киев, а другой нужен в Минске. Не исключено, что эти слухи могут исходить от шефа кремлевской администрации Александра Волошина, которого Примаков очень «любит» еще со времен своего премьерства. Волошин всегда интриговал против Примакова. Оттуда, види-



мо, исходила и информация о том, что авторство проекта «Машерова-президент» принадлежало Примакову. С трудом верится, чтобы экс-премьера переключили с приднестровской на белорусскую проблему.

Если рассуждать о причинах появления Латышова в качестве руководителя администрации президента, то кроме «свежей крови» для вертикали, создания «коридоров» для оппозиции и обеспечения зарубежных вояжей для Лукашенко можно назвать еще одну причину. Не секрет, что некоторые из этой категории оказались видными деятелями оппозиции. Так что, видимо, не зря Лукашенко призывал простой люд не беспокоиться, утверждая, что каждый шаг оппозиции фиксируется.

Если рассуждать о причинах появления Латышова в качестве руководителя администрации президента, то кроме «свежей крови» для вертикали, создания «коридоров» для оппозиции и обеспечения зарубежных вояжей для Лукашенко можно назвать еще одну причину. Не секрет, что ездившие в Москву претенденты и кандидаты в президенты Беларуси контактировали с людьми из кремлевской администрации, да и с самим А. Волошином. Теперь с ним, надо полагать, будет активно контактировать Урал Рамдракович. Именно на уровне президентских администраций двух союзников до сих пор отсутствовал для Лукашенко должный уровень взаимопонимания.

Роман ЯКОВЛЕВСКИЙ

ЕУРАСАЮЗ

Неадпаведна стандартам АБСЕ

Еўрапейскі Саюз далучаеца да заключэння, зробленага місіяй міжнароднага амбэкваванага назіранія на выбарах прэзідэнта Беларусі 9 верасня, і выказвае шкадаванне наконт таго, што гэтыя выбары не адпавядалі дэмакратычным стандартам АБСЕ. Такая заявяня прынятая 14 верасня ў Брюселе кіраўніцтвам Еўрапейскага Саюза.

У дакументе, у прыватнасці, гучыць шкадаванне ў святы з пе-раследам прадстаўнікоў беларускай апазіцыі, унутраных назіральнікаў, незалежных СМИ і ніяўрадавых арганізацій.

Што да далейшыя узаемадносін ЕС і Беларусі, то, як гаворыць ў заяве, яны шмат у чым залежаць ад павагі да правовай чалавекавіды і прагрэсу ў дэмакратызаціі краіны.

ЕС выказвае надзею на тое, што Беларусь абрае курс на палітычную лібералізацыю, паводле правовай чалавекавіды і юрісдикціі.

— Вернемся к нашему по-слу. На прошлой неделе ему пригрозіли, што офиціяльны Минск вышыярнет его из строі. Он подвергся преследованию? Можете ли вы рассказать, как обращались с нашим послом, принимая во внимание нашу критику выборов?

— Я не слышал, чтобы он лично подвергся гонениям. Оставил в стороне риторику – посол все еще на своем месте. Он участвовал в нашей работе и сообщал нам о ходе выборов, поэтому мы находимся с ним в тесном контакте.

— Разве Соединенные Штаты не желают отозвать его до того, как его выдворят из страны?

— Не думаю, что на данный момент у нас есть какие-либо планы на этот счет. Нашей целью по-прежнему является улучшение жизни Беларусь – государства и нации.

Хартыя'97

Брифинг по Беларуси

В Государственном департаменте США 10 сентября состоялся брифинг, на котором основное внимание уделялось ситуации в Беларусь после президентских выборов 9 сентября. Приводим стенограмму части брифинга, касающейся Беларусь. На вопросы отвечает Филипп Рикер.

— **Мне хотелось бы спросить, собираетесь ли вы поздравить президента Лукашенко, который был переизбран на второй срок?**

— Давайте поговорим о Беларусь и о выборах, которые там проходили, после чего я попрошу в письменном виде сформулировать свой комментарий по окончании нашего брифинга. Как вы, наверное, знаете, в заявлении ОБСЕ, чья международная миссия наблюдала следила за проведением голосования 9 сентября, отмечены серьезные нарушения и вмешательство в процесс белорусских властей.

Сегодня международная миссия наблюдела пришла к выводу, что избирательный процесс «не соответствовал требованиям ОБСЕ по проведению демократических выборов». К сожалению, ни одна из стадий избирательного процесса не может считаться ни прозрачной, ни справедливой. Лукашенко использовал внешнюю видимость для обеспечения собственной бессмысличной победы.

Соединенные Штаты солидарны с выводами ОБСЕ о недемократичности избирательного процесса. Выборы не были ни сво-

бодными, ни справедливыми и потому не могут быть признаны как таковые международным сообществом. Белорусские власти продемонстрировали полное неуважение принципов демократии и прав человека во время проведения выборов путем предвращения прозрачности процесса и иницирования кампаний запугивания. Они затянули по времени и помешали участию в процессе международных и внутренних наблюдателей, устроили гонения на представителей оппозиции и независимых журналистов, конфисковали независимые предвыборные материалы и газеты и предотвратили процесс параллельного подсчета голосов, таким образом всерьез поставив под сомнение официальные итоги выборов.

Изоляция Беларусь является результатом политики, проводимой мой режимом Лукашенко. Мы сожалеем, что белорусские власти не сумели путем проведения свободных и справедливых выборов сделать шаг от международной изоляции навстречу Европе и международному сообществу. Соединенные Штаты проведут консультации со своими европейскими партнерами и примут меры по продвижению гражданского общества и демократии на Беларусь. Как вам известно, президент Буш ясно дал понять его видение Европы – цельной, свободной и мирной. Беларусь и ее люди могут и должны стать частью этой Европы, поэтому Соединенные Штаты призывают белорусов пойти путем демократии и свободного рынка.

Таким образом, режим существует изолированно от остальной Европы, международного со-

общества и в действительности он живет в прошлом. Они живут и удерживают власть методами, которые можно считать пережитками даже не прошлых десятилетий, а прошлого века, по крайней мере, мы на это надеемся.

— **Можна ли с достаточной степенью уверенности утверждать, что представители Соединенных Штатов не будут присутствовать на церемонии инаугурации президента Лукашенко? С какими проблемами вам предстоит еще разбираться?**

— На данный момент, я полагаю, нам необходимо провести консультации с нашими партнёрами по ОБСЕ. Мы обсудим с ними те меры, которые должны быть приняты. Далее... Мы помогали Беларусь, как вы знаете, путем оказания неполитического содействия проведению свободных и справедливых выборов. Это включает в себя предоставление грантов неправительственным организациям, организацию агитационной кампании и внутреннего наблюдения за выборами, небольшие гранты и сдачу оборудования в аренду независимым СМИ. Помощь была неполитической и имела своей целью оказание содействия Беларусь в сближении ее с Соединенными Штатами. Иными словами, мы рассматривали ситуацию не только и не столько через призму установленных критерии ОБСЕ по оценке свободных и справедливых выборов, но и с точки зрения демократических инициатив.

— **Будет ли принято что-либо в двустороннем, дип-**

Предчувствие войны

Америка готова к войне против бен Ладена, Афганистана и всякого, кто окажется на их стороне. Но несмотря на всю решительность США, операция «Возмездие» может оказаться гораздо менее масштабной и эффективной, чем предполагается.

America готовится к войне. Сенат поддержал решение Буша о применении военной силы. Конгресс выделил 40 миллиардов не только на ликвидацию последствий терактов, но и на борьбу с террористами. Параллельно с готовящимся призывом резервистов, на который Джордж Буш уже дал добро, Вашингтон всю пятницу проводил дипломатические консультации с теми странами, которые могут оказать помощь в нанесении ударов по террористам. На корабль ВМС США, дислоцированный в Японии, начата погрузка ракет, на авиабазу, расположенную в Турции, перебрасываются самолеты и личный состав из Европы, на Кипр уже переброшены британские бомбардировщики.

По предварительным оценкам, в операции «Возмездие» могут участвовать Шестой флот (Средиземное море), Пятый флот (Персидский залив, Аравийское море), стратегическая авиация, расположенная как в самих США, так и на базах в Европе, Турции, Кувейте, Бахрейне и Саудовской Аравии. Напомним, что в качестве предварительных целей ответного удара уже названы Афганистан, Пакистан, Судан, Алжир и Иemen. На территории последних трех государств находятся лагеря подготовки террористов. А Афганистан с Пакистаном, в свою очередь, еще и тесно связаны с Усамой бен Ладеном, который волей-неволей пока оказы-



вается подозреваемым №1.

Предварительно пока можно сказать, что Америка не намерена бомбить Ирак, Иран и Ливию. Иран за последние дни вообще ни разу не фигурировал в перечне стран, связанных с террористами, а Ливия и Ирак, как известно, никогда не прибегали к тактике «шахидов-смертников». Несмотря на высказанные главой минобороны США сомнения, удары, скорее всего, будут наноситься по бен Ладену, а значит – по Афганистану.

Но здесь есть определенные неувязки. Дело в том, что базы бен Ладена в Афганистане уже пусты. А Пакистан уже заявил, что готов обсуждать свое участие в операции «Возмездие» (которое должно выразиться в предоставлении воздушных коридоров для американских стратегических бомбардировщиков и крылатых раке-

т) только при условии осмысленности и точечности ударов. Другая страна, воздушное пространство которой преграждает путь к Афганистану – Иран. Отношения, сложившиеся у Америки с этим государством, не позволяют предположить такого же стиля воли со стороны Ирана.

Впрочем, Вашингтон в нынешней ситуации не имеет возможности для отступления – слишком велики ожидания в американском обществе, слишком много надежд возлагается на республиканскую администрацию, – и тянуть с ответной акцией Бушу просто не позволит его окружение. Бомбить Афганистан придется и немедленно. Пакистан будет вынужден смириться с этим фактом. Очевидно, что этот удар будет нанесен с использованием стратегической авиации (несущие высокоточное оружие крылатые раке-

ты) и крылатых ракет морского базирования. Дальнейшие действия Америки пока трудно прогнозировать. Прежде всего потому, что от США требуют – и ООН, и Россия, и партнеры по НАТО, и Пакистан – предоставить конкретные доказательства вины того или иного государства, террористического сообщества. Только после этого может вестись речь об использовании территории Туркмении, Таджикистана, Индии и вооруженных сил НАТО в операции против бен Ладена и талибов, которые по-прежнему остаются главными подозреваемыми. Но даже и тогда трудно ожидать, что Америка пойдет на масштабную сухопутную операцию – слишком велики могут быть потери. Скорее всего, это будут масированные бомбардировки и обстрелы, с использованием тактической авиации.

Gazeta.ru

В ожидании Америки

Перспективы экономического подъема в США

Руди ДОРНБУШ,
профессор экономики
Массачусетского технологического института

Если после террористических актов в Вашингтоне и Нью-Йорке экономика Америки войдет в спитор, вся мировая экономика ступит на шаткую почву. Эта опасность реальна, так как у Америки есть только два пути: вверх или вниз. Больше нет той уверенности, чтобы и дальше пребывать в застое.

Если дела в Америке и на ее фондовом бирже пойдут вниз, то наметившееся в Европе снижение экономической активности превратится в экономический спад, а Япония, где незначительный спад уже имеется, грозит более глубокое падение, что приведет к возникновению многочисленных финансовых рисков. Рынки развивающихся стран во всем мире потерпят крах. И поэтому ставки высоки и терпение кончается.

Если только не начнутся серьезные военные действия, то для оптимизма относительно оживления экономической активности в Соединенных Штатах в 4-ом квартале имеются две причины. Во-первых, товарные запасы в Америке сократились до очень низкого уровня. Если спрос будет держаться на том же уровне, то для поддержания объема продаж необходимо будет увеличить производство.

Но сохранится ли большой спрос? Планировалось, что недавнее снижение налогов, уведомления о котором сейчас рассылаются по почте в американские семьи, обеспечит стимул для таких же и даже больших расходов. Малые товарные запасы и снижение налогов – механизм, который выводил США из всех экономических спадов начиная с 1945 года – должны сработать, особенно в условиях нынешнего спада, который едва ли можно назвать таковым. То есть, должны сработать, если только террористические акты не поколебали

уверенность покупателя настолько, что люди в страхе перед будущим впадут в своего рода спячку в отношении расходов.

С этого момента сценарий будет следующим: имеющие место в прошлом году многочисленные понижения процентных ставок сделали благоприятными стоимости капитала, и так как растет производство и увеличивается процент использования производственных мощностей, то примерно в начале будущего года будет наблюдаваться повышение расходов денежных средств в сфере бизнеса. И, наконец, во второй половине будущего года – и это самая большая задержка в процессе оживления экономики – постепенно начнут вкладывать деньги в высокие технологии.

В низкой точке спада кажется, что все плохо. В заголовках газет преобладают плохие новости о производстве и занятости, уверенность в завтрашнем дне очень слабая, и процент использования производственных мощностей низок. Поэтому в ситуации с нынешним спадом нет ничего нового. В прошлом, каким бы сильным ни был спад, американская экономика ожидала за счет кредитно-денежной и налоговой политики и, как правило, достаточно быстро.

Сегодня этот сценарий остается правдоподобным, но есть отдельные слабые места, которые могут его нарушить. Потребители вот уже больше года тратят денег значительно больше, чем зарабатывают. Сохранит ли понижение налоговых уровней их благополучия, даже если уровень безработицы будет повышаться? Не следует ли считать реальной причиной для беспокойства отсутствие уверенности потребителей в том, что они справятся с временными трудностями, и отсутствие надлежащего баланса в бюджетах американских семей? Более того, если семьи будут ограничивать свои расходы, почему промышленность и торговля должны делать новые капиталовложения? Они, совершенно верно, начнут сокращать свои товарные запасы, не будут увеличивать производ-

ство и будут избегать наращивания своих основных капиталов. Поэтому забота о восстановлении уверенности у потребителя должна быть наиважнейшей. Опрос общественного мнения, проведенный институтом Гэллапа еще до того, как обрушился Всемирный торговый центр, выявил, что за этот год число людей, которые оценивают экономические условия как «отличные/хорошие», упало с 67% до 36%. Но этому не стоит удивляться. В конце концов, кто мог бы подумать, что дела в США идут хорошо?

Вероятно, более релевантным является вопрос о том, куда движется Америка. Согласно тому же опросу, (незначительное) большинство людей считают свою нынешнюю ситуацию хуже прошлогодней. Однако чуть больше половины опрошенных ожидают улучшения в наступающем году. В опросе, который был проведен институтом Гэллапа среди инвесторов по террористическим актам, обнаружилось, что индекс оптимизма инвесторов достиг самого низкого уровня за почти 5 лет, лишь немногие верят, что оживление уже наступает. Только 10% ожидают, что оно наступит в ближайшие 6 месяцев, и только 50% полагают, что оно наступит лишь через год или два.

И в том, и в другом случае не густо. Цифры указывают на то, какой рискованной была ситуация до того, как террористы насыли свой удар. Время покажет, насколько пошатнулась уверенность. По правде говоря, сегодня всё рассматривается в сравнении с эйфорией недавних лет. Тем не менее, для того, чтобы музыка не умолкла, требуется достаточно оптимизма. Если не наметится подъем, то наступит спад!

Что же экономисты, эти мастера делать мрачные прогнозы, должны сказать? Последний опрос среди профессиональных предсказателей выявил, что они предрекают постепенное улучшение, при этом годовой прирост экономики составит от 2,8% в четвертом квартале этого года до 3,9% в следующем году. Около трети полагает,

что вскоре, возможно, наступит крах с отрицательной динамикой, но в следующем году уверенность полностью восстановится, а безработица не превысит уровень в 5%, что значительно ниже уровня исторически сложившихся стандартов.

Лиши немногие укрепят свою уверенность, основываясь на этих предсказаниях, потому что экономисты продолжают удивляться законам развития. Тем не менее, экономисты остаются пока лучшими предсказателями того, что будет впереди. Экономическая же ситуация посыпает простое сообщение: товарные запасы малы и продолжают уменьшаться, уверенности не прибавляется, и, следовательно, расходы будут ограничиваться, и самая низкая точка уже в поле зрения, а за неё последует стремительный рост.

А если нет? В этом нет никакого цинизма – результат будет во многом таким же. Если в экономике начнется спад, то последуют дальнейшие снижения процентных ставок, больше снижение налоговых, и, наконец, также как и во время всех остальных 10 послевоенных экономических спадов, начнется подъем. Честно скажу, что безработица будет выше, дефицит бюджета – больше, и доллар – ниже, но у любой ситуации есть свой предел, даже у трудных.

На самом деле никто не думает, что экономика США сильно нестабильна: нет проблем с банками, нет проблем с недвижимостью, нет массовой безработицы, нет инфляции, удерживающей Федеральную резервную систему от понижения процентных ставок. Да, эйфория исчезла и не вернется на восторженный уровень 1999 года, но во времена опасности американцы обычно собираются под знаменем, а не прячутся в бункере. Поэтому, хотя мир, кажется, пребывает в неопределенности, экономические перспективы не настолько черны, как мир мог бы подумать, глядя на небо в Нью-Йорке.

© Project Syndicate,
September 2001

За безопасность, но против подслушивания

Большинство американцев считают, что правоохранительные органы США «зашли бы слишком далеко», если бы начали прослушивать телефонные разговоры граждан в целях борьбы с терроризмом после терактов в Нью-Йорке и Вашингтоне.

Об этом свидетельствуют данные опроса общественного мнения, опубликованного в США в воскресенье. Опрос провела авторитетная исследовательская компания Princeton Research Associates по заказу журнала Newsweek. 51% американцев выступает против телефонного прослушивания, и только 15% сообщили, что поддержат такую меру. В то же время 55% граждан США заявили, что «одобряют» или «могут смириться» с проверкой документов у подозрительных лиц на улицах американ-

ских городов. Против такой меры высказались 44% опрошенных.

По данным опроса, 68% американцев высказываются за размещение в каждом пассажирском авиарейсе вооруженных агентов правоохранительных органов в штатской одежде (против этого высказались лишь 4%).

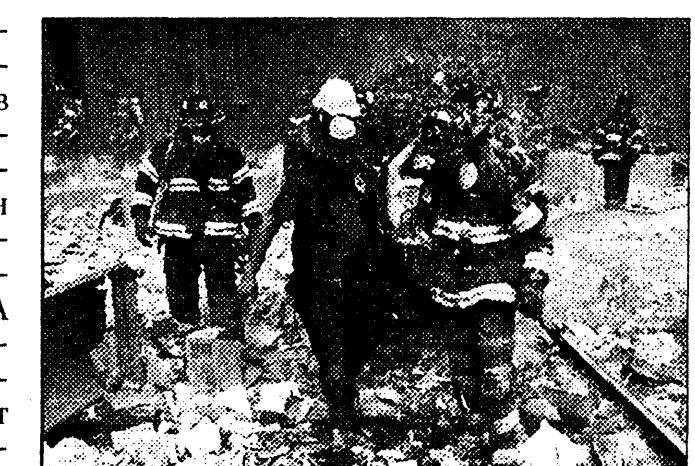
75% поддерживают «запечатывание» двери пилотской кабины авиалайнера во время полета. 71% граждан выступают также за ужесточение мер безопасности и ограничений на воздушные перевозки, включая усиление контроля во время регистрации авиапассажиров. 49% американцев сообщили о своем согласии на повышение цен на авиабилеты в том случае, если это приведет к повышению безопасности авиапассажиров, передает РИА «Новости».

В Нью-Йорке найден паспорт одного из террористов

Спасатели, работающие на руинах небоскребов Всемирного торгового центра, вывезли 22 тысячи тонн строительных обломков. Это, передает агентство РИА «Новости» со ссылкой на власти Нью-Йорка, составляет примерно три процента от общего объема завалов, которые им предстоит разобрать.

В работах задействовано более двух тысяч тяжелых грузовиков. В то же время тысячи спасателей в буквальном смысле просеивают каждый килограмм руин в поисках уцелевших людей, человеческих останков и вещей, которые способны помочь в идентификации погибших, а также послужить уликами против террористов.

В частности, передает Associated Press, уже сделана важная находка: обнаружен паспорт одного из террористов, заложенный в обломках зданий Всемирного торгового центра пока достать не удалось.



версии следствия, захватили «Боинги», врезавшиеся в небоскребы Всемирного торгового центра.

Об этом сообщил помощник шефа ФБР Барри Мон, который, однако, не сказал, на чье имя был выдан этот паспорт, и вообще не стал уточнять какие-либо детали. Он лишь заметил, что находка убедительно доказывает: на месте преступления могут быть обнаружены новые улики.

Живых людей из-под обломков зданий Всемирного торгового центра пока достать не удалось.

От бен Ладена отказалась семья и родина

В открытом письме родственников Усамы бен Ладена, распространенном во всех саудовских газетах и подписанном главой многочисленного рода шейхом Абдаллой, говорится, в частности: «Семья бен Ладенов глубоко сочтает о том, что в результате терактов погибли и пострадали невинные люди. Убийства и террор рождают ненависть против арабов и мусульман». Шейх отмечает, что отношения с Усамой семья не поддерживает уже 8 лет, и выразил надежду на то, что никто не связывает родственников террориста с атаками на США. В 1994 году «террорист №1» был лишен саудовского гражданства. По слухам из Саудовской Аравии, бен Ладен с поддельным паспортом покинул Афганистан и в настоящее время находится в одной из стран СНГ.

В воскресенье духовный лидер движения «Талибан» мулла Мухаммад Омар призвал всех священнослужителей Афганистана прибыть в Кабул для срочного совещания по вопросу о национальной безопасности, сообщает пакистанская газета The International News.

Мулла Омар обратился к единоверцам по радио: «Почтенные улемы должны собраться в Кабуле для того, чтобы решить, как, в соответствии с законами шариата, следует отнестись к возможным нападениям американцев на нашу священную землю».

В то же время, передает РИА «Новости», в Афганистане уже началась мобилизация.

Сообщается также, что талибы намерены привлечь в армию всех студентов медресе, а также рассыпать посылки и эмиссаров к афганцам, проживающим в Пакистане, с требованием вернуться на родину для защиты Афганистана



Жыць будзем не горш. Магчымы

1. Мэнтальныя падваліны аптымізму

У нашай ціхай і съветлай краіне, дзе ціхія людзі са съветлымі вачыма жывуці сваім нікому не зразумелым патаемным жыццём. У гэтай наўбачай імперыі касьмічнага спакою, маніпуляцыі з часам – занятак ная прости складаны, а вельмі небяспечны.

На памяці жывых нашае мінулае гвалтоўна і, здавалася, незваротна мянялася некалькі разоў. Сучаснасць была нерухомай; як чорная вада ў акенцы пасярод бяздоннай багны, аж раптам рабілася тутім і неадольным вірам, што цягне і цягне ахвяраў у страшную і пустую будучыню. А будучыня. Дзе яна тая будучыня? Вось, у імглістым сеньні, збіраеца, сіягваеца яна, нібы лёгкая хмарка, каб наўрыніць, загутыцеца і абринуцца шалёнай інавальніцай.

І гэта не лірыйнае трывіненне дацэнта нападпітку. Таямніца не дзесяці побач, як у тым кіне. Таямніца будучыні ўгніздалася ў кожным беларускім сэры. Гэткі наш край, дзе тыя самыя героі Дзяржплану, што прадказвалі 10.000 гадоў шчаслівага жыцця чырвонавой і зялёнатварай прыгажуньні БССРы съмела акрэсліваюць насіннікамі перамогі элегантнага рынкавага сацыялізму.

Адкуль смеласяца айчынных прароکаў? Дзе бяруць свою ўпэўненасць «узаемазамяняемыя» паплечнікі нашага тройчы легітимнага лідара? Каб зразумець гэта, мусім звярнуцца ў самую сваю душу. Упэўнены, большасць з паважаных чытчыкоў не збіраеца жыць горай, чым ле-
тас, не спадзяеца на нешта альбо некага. У глыбіні сэрыя скайго назват нікога і нічога не байдзіцца. Але толькі ў глыбіні, каб не палічылі нахабным. Бо большасць – беларусы. І начальнікі нашы, пераважна беларусы альбо эмігранты, якія, натуральна, не ўстане процістаяць неадольнаму ўпльву эмрочнай величы тутішлага духу.

Дык што ж будзе, панове? Вось нам прыкладны афіцыйны адказ-намер. Няхай шпіёны і дыверсанты не чакаюць падрабязнасці. Аўтар сам іхня ведае, бо я быў удзельнікам ніводнага Усенароднага сходу, дзе гэтыя падрабязнасці аднагалосна... Ня можа іх ведаць наставай той апарат, што рыхтуе прамовы Дзяржслужчага № 1.

2. Рынкавы сацыялізм як воля і ўяўленне

Карацей, бліжэйшыя пяць гадоў нам будуть абіцца, што яканская паказчыкі прамысловасці і сельскай гаспадаркі істотна падешацца. Дарчы, гэта мы ўжо недзе чулі. Ад тога паляпшэння эфекты ўнасць эканомікі ўзрасце, што створыць умовы дзеля ўстойлівага развіцця краіны і забяспечыць дайшы рост нашага з відомымі ўзроўнем.

З прамоваў і заяваў стырнавых эканомікі вынікае, што нас чакае структурная перабудова. Адбывацца яна будзе праз разфармаваныя піцёх структураў айчыннай гаспадаркі: тэртыяльнай, галіновай, тэхналагічнай, узнаўленчай, а таксама сацыяльнай.

Вынікам рэформаў павінна стаць скарачэнне долі прамысловасці і сельскай гаспадаркі ў ВНП (валавым нутраным працукце) і павелічэнне ў ім долі будаўніцтва і сферы паслугаў. Нейкім чынам ад гэтага з явіцца гроши на павелічэнне долі пиятага і шостага тэхналягічных складаў (то бок тэхнолёгіяў постіндустрыйнага веку). Натуральна, што ад супэрсучасных тэхналёгій павысіцца канкурантадольнасць усяго беларускага.

У гэным пункце мусім спыніцца. Тут, як той казаў, сачыце за рукамі грандмайстру палітычнай пэрспэктывы. Дзе восьмем гроши, ніхто толкам не кажа. Хіба што як павук павініне, альбо тав. Кім ір Сен чучхэ, з саміх сябе. Хуценька з'амартызум АВФ (асноўныя вытворчыя фонды, катарыя знасіліся ў нас на 80%), павысім рэнтабельнасць вытворчасці, зробім гэткую падатковую і гравірова-кредытовую палітыку, што будзе стымулюваць пашырэнне АВФ, прыцягнем сродкі насељніцтва і замежных інвестыцій з краідзітамі, а экспартам абгонім імпарт.

Асаблівым здзекам у вуснах айчынных канцептуалісту выглядаюць сродкі насељніцтва. Навэт калі забіраць у шырокіх масах гроши мэтадамі тэраічных воінаў Булах-Булаховіча, то бок пры першай нязгодзе вешаць на браме, балазе два мільярды рэзыкоўных далаўраў набярэцца. А трэба ж піць мільярдаў кожны год. І так дзе-
сяць гадоў запар. Гэта каб даг-

ВНП, 1990 г. = 100%	89	72	66	80	90-95
Прамысловая вытворчасць, 1990 г. = 100%	90	70	64	85	90-95
Інвестыцыі ў асноўны капитал, 1990 г. = 100%	74	57	37	56	80-85
Прамы замежная інвестыцыі, млн. дал. (* - 1993 г.)	18*	11	70	50	500
Інфляцыя, % снегань да снеганія папярэдняга году	1660	2060	140	280	30-40
Беспрацоўе, % да эканамічна актыўнага насельніцтва	0,5	2,1	3,9	2,3	15-20
Баланс рэспубліканскага бюджету ў % да ВНП	-2,0	-3,5	-2,0	-1,5	-15
Экспарт, млн. дал.				5652	12000
Імпарт, млн. дал.				7070	4000
Сальда гандлёвага балансу, млрд. дал.				-1149	8000
Сальда раахунку бягучых апрацыяў у % ВНП				-8,6	40
Абменны курс рубля, пачатак году, тыс. руб. (* без дэн.)				6,9	3200*
Валютныя разэрві, млрд. дал.				1518	9999
Пакрыццё разэрвім імпарту, месяц				958	335
Знешняя запазычанасць, млн. дал.				886	2500
Знешняя запазычанасць, % ад экспарту				16,9	12,8

* Без уліку двух дэнамінацый.

нась, прыкладам, чехаў. Прафінай і казаць няма чаго.

Нейкім чынам, паводле ўсепаднаходна ўхваленых канцепцыяў, ад усяго генага палепшыцца дэмографічнай стаўкай. Мужчыны і немаўляті пестранаўці мерці з сеняняшняй хуткасцю. Гэта вельмі становічна пачыглівае на сярэднюю працягласьць нашага сярэдняга жыцця.

Боль за тое, беларускія дойгатыя сацыялістычныя харчары стаўнічаюць атрымліваць вялікія рэальныя прыбылі і наблізіцца па спажыванні даброта да рацыйнальных нормаў (съмеху варта, боты нормы выдуманыя ў два-

цатыя гады ў інштытуце чырвонай прафесуры мяняюцца разам з бальшавікамі).

Мінімальная зарплата з тae нагоды па незвычайнай траекторыі наблізіцца да ўзроўню бюджету спажывецкага мінімуму (каторыя различаюцца на падставе г.зв. «рачынальных нормаў»). Адбудзеца, мабыць, нешта падобнае на юднаныне пралетарыі ўсіх краінаў, бо створцаў гроши дзеля здароўя, адукцыі, спорту, турызму і гуманізму.

Папутна мы створым магутны НТП, каторыя перастане забруджваць навакольнае асяродзідзе. Наступствы Чарнобыля будуть

пераадоленыя і ўсё навокал комплексна-комплексна разауеца.

3. Цынізм імпэрыялістычных вучоных

Мы на працягу слáйнай сямігодкі ў адпаведнасці з плянамі правадыра рылі студню да нябес. Адсутнасць выкананчага майстэрства прывяла да таго, што замест планавага ад'екту атрымліваў выдатны трамплин дзеля вялікага скака ў будучыню. Толькі мы сабраліся скончыцца, а яны ўжо лезуць. Ім, бач, карціць нам парайць, як і чым глядзець у будучыню.

Няхай сабе. Мы не тэрарыстыя, разгледзім і іхны спосаб. Ён, спосаб іхны, праста забачэнскі. Ні табе радасці турызму на адну мінімальную зарплату, ні табе шчасці спажываньня крывянкі на рацыйнальной норме. Бандыкі іхны спосаб, каторыя раскрывае сутнасць імпэрыялізму. Яны цынічна пытаюцца, што мы здолныя зрабіць, колкі можам зарабіць і ці ёсць у нас гроши.

Глядзіце, панове-братове, самі. Можаце як статыстыкі з народу самі зрабіць прагноз на 2005 г. і пасправаўці запоўніць іншыя пустыя клетачкі, якія з красавордзе. Вы ж грамадзяне і напэўна маеце права ведаць тое-сёе пра краіну, што вы заснавалі. Дзеля прыколу даю свой арэнцір на 2005 год.

4. Мудрыя слова патрыёта

Відавочна, што такога шчасція, каторое абяцаюць нам дзядзькі, ласія да прэзідэнцкіх грошай, не дачакаемся. Але гэта не значыць, што мэты, каторыя тэя дзядзькі павызначалі, дрэнныя. Мэты добрая і сапраўдныя. Таму дазволі сабе завяршыць артыкул цытатай упływowага суайчынніка. «Магістральны шлях да азначаных мэтага – фарміраванье на Беларусі грамадзянскай супольнасці... гэта будзе беларускае грамадства – з нацыянальной спецыфікай, якое ў разумных межах будзе акумуляваць волыт іншыя краінай. Не заходніе, не ўсходніе, а менавіта беларускае».

Хто адгадае імя гэтага патрыёта?

Юзік ЛАБЭЦКІ, дацэнт



Фото: ЕВАНТОМЕДІА

Вада жывая і мёртвая

нумія вады, а значыць, і гроши сягае 30%. З 1995 года яны абавязковая ўсталёўваюцца па ўсіх кватэрах дамоў новабудоўляючай, што на сеняняшні дзень складае 10% ад усяго жылога фонду Мінска. Каб не аплачваць спажыванне вады «у сярэднім па дому», за 50 долараў купіць і ўсталяваць такі лічыльнік можа любы ахвотны.

Што тычыцца якасці пітной вады, то, на думку Іосіфа Гірасімана, фільтр вады нікому не зашкодзіць. Але ж і без яго вада з крана да пітва збольшага прыдатная, хоць пахне часам хлоркай і выглядае мутнай з-за пастаяннага балансавання на

мяжы, дапушчальна га ўтрымання ў ёй жалеза. Па словах І.Гірасімана, «пах хлоркі – гэта не пазбежная з'ява на працягу ўсяго нашага жыцця», і пе-рэціці на нейкай іншыя тэхналогіі абеззаражвання вады, як тое зрабіла Еўропа, зараз немагчыма. Хлорка адначасова і кансервуючая ваду, і захоўвае яе ад другаснай заражанасці ў чыгунных трубах. Альтэрнатыўай ёй могуць быць толькі трубы з фіціраваным пакрыццем, гэта значыць патрэбная замена ўсёй сеткі трубаправодаў, што, натуральна, у нашых умовах выглядае непадымна.

Але больш цікава ажыццяўляць вада жывая і мёртвая.

Не выклікае ніякага сумневу, што расійскія вытворцы будуть гатавы на гэтых «дапамагчы», бо іх унутраныя запасы азонаразбурульных рэчываў складаюць сотні тысяч тонаў, якія трэба куды-небудзь зьбіць. Агульная мытнай прастора з Беларуссія ім толькі на руку, а кантрабанда азонаразбурульных рэчываў з боку Расіі зараз супарунална нават з кантрабандай наркотыкаў. Інга ГРЫМОНТАВА

ЭКСПРЕС

Прогнозы, долги, расчеты

С рентабельностью в строительстве тутого

В Беларусі рентабельность працоўнай, работ і услуг строительно-монтажных і ремонтно-строительных организаций в першым полугодзіні 2001 года снизілася до 8,7% с 9,1% в першым полугодзіні прошлого года. Снижение вызвалено тем, што затраты в строительстве рослі быстрее прыбыли. Так, в январе-июне балансовая прыбыль отрасли состаўляла ў текучых ценах 60,4 млрд.бел.руб., или в 2 раза больше, чым в першым полугодзіні 2000 года, в то время как цены на строительно-монтажные работы увеличились в 2,3 раза.

</div

Вождь, ложь и последствия

Перед выборами в Минске открыли новый железнодорожный вокзал. Официальный лозунг: «С новым вокзалом — в новый век! Вокзал — как вся Беларусь. Чисто, эффектно и пустро. Великолепное здание, построенное по последним европейским стандартам, но в нем нет ни банка, где можно поменять деньги, ни нормальной справочной службы, ни даже карты города. Вообще никаких служб, которые найдешь на любом европейском вокзале от Москвы до Лондона. Форма без содержания.

В городе все стерильно. По улицам едут редкие машины. Никаких признаков выборов. Политики сидят по своим штабам и дают интервью. Слова их заштампованы и однообразны. Люди Лукашенко рассказывают про белорусское экономическое чудо. Противники Лукашенко говорят про бедность и бесправие белоруссов. И те, и другие по-своему правы. Экономические чудеса, наблюдавшиеся в статистических сводках, как правило, основываются как раз на бедности и бесправии. Беларусь президента Лукашенко пытается быть чем-то вроде Тайланда или Малайзии. Только славянском варианте. Со всеми вытекающими последствиями. Нетигр, а просто очень голодная кошка.

Лозунг оппозиции прост: «Выбирай!» Ни имени кандидата, ни тезисов программы. Мол, и так все ясно. На самом деле все обстоит несколько иначе. Группа молодых активистов поехала в деревню агитировать за оппозиционного кандидата. Долго уговаривали народ, разъясняли им, как нужны перемены. В общем, хорошо постарались. Народ проинкся: ладно, пойдем голосовать за нашего кандидата. За этого, как там его зовут, за Выбирая.

В другой деревне оппозиционеры, приедя в местный клуб, спросили сельчан, помнят ли они, что за день 9 сентября? А как же, загадал народ. Помним. Выборы Лукашенко.

В провинции знают только Лукашенко. Выборы превращаются в плебисцит — за президента или против. Оппозиционный кандидат Владимир Гончарик мало кому интересен. Даже своим избирателям. Еще за несколько дней до выборов люди спрашивали: а кто такой Гончарик?

Рабочие из Беларуси, уезжающие на заработки в Россию, обсуждают политические новости. «Видел я этого Гончарика», — говорит один. «И что?» — «А ничего. Хрен в очках».

Власть и оппозиция

8 сентября, 11.00. Штаб Гончарика. Последний день разрешенной агитации. В Доме профсоюзов пусто. Александр Бухвостов, лидер белорусской Партии труда, разговаривает спокойно, никуда не торопится. Среди сотрудников аппарата профсоюзов царит депрессия. Здесь не верят в победу.

Вялость избирательной кампании оппозиции объясняют полицейским давлением. Действительно, противникам Лукашенко постоянно вставляют палки в колеса, мешают общаться с избирателями. Но во многих странах оппозиция побеждала и в гораздо более тяжелых условиях. На самом деле нет движения. Нет массового подъема. Лукашенко вроде бы надел, но для победы оппозиции одного этого недостаточно.

12.00. В редакции леворадикальной газеты «Навинки» оживления гораздо больше, чем в штабе Гончарика. Двухкомнатная квартира в центре Минска набита народом, в одной комнате кто-то спит, в соседней делают макет газеты. Какие-то люди забирают нераспроданные экземпляры прошлых вы-

пусков. «Только у нас можно успешно продавать газету полуторичной давности!» — хвастается одна из активисток группы. В комнату входит студент из Гродно. «Как у вас будут голосовать — за Лукашенко или Гончарика?» — «Да у нас всех белорусов! Хотим отделяться».

Деревня и маленькие города, в общем, за Лукашенко. При нем зарплату, по крайней мере, регулярно платят, работа какая-никакая есть. Крупные города против, хотя перемен.

На выборы оппозиция шла с единственным кандидатом. Им стал лидер официальных профсоюзов Гончарик. Вообще-то, выдвижение единого кандидата в первом туре не очень понятно, учитывая, что вся надежда противников Лукашенко все равно была на второй тур. На самом деле объединенная оппозиция — политическая нелепость. В одном лагере собрались люди противоположных взглядов. От враждебной Лукашенко части коммунистов, социал-демократов и анархистов до правых консерваторов из Белорусского Народного Фронта. Сторонникам левых не-приятен национализм БНФ. Для правых, в свою очередь, кандидатура профсоюзного лидера Владимира Гончарика малопривлекательна, не говоря уже о коммунистах. Рабочие вспоминают, как он предал бастовавшее минское метро в 1995 году. Многие говорят, что БНФ саботирует кампанию Гончарика и не хочет победы. Никакой единой программы выработать эта коалиция не может, она не согласна ни в чем, кроме нелюбви к Лукашенко. Потому все ее предвыборные лозунги состоят из общих мест, банальностей, ничего не значащих слов. Правительственные, впрочем, тоже.

Алсу против Гончарика

Митинг оппозиции и концерт, посвященный юбилею «ЛУКОЙЛа», по странному совпадению назначены на одно и то же время. На то же 8 сентября приходится еще какой-то спортивный праздник, а также День памяти и скорби жертв ленинградской блокады. Короче, на любой вкус.

17.00. Хорошо одетая молодежь собирается в центре Минска перед эстрадой, украшенной флагами «ЛУКОЙЛа». Ждут Алсу, но она не появляется.

18.00. Митинг Гончарика. Народу мало, моросит дождь. Сцена украшена плакатом «Выбери единого!». На сцене появляется кандидат. Он говорит общими словами. Тускло, серо. Ни одного красивого лозунга. Ни одной запоминающейся фразы. Толпа вяло аплодирует. Кандидат быстро сворачивает свое выступление, чтобы, как он говорит, не отнимать время у концерта. В толпе некоторое оживление. На сцене появляется какой-то бородатый господин с гитарой и начинает петь «Ой, мороз, мороз...».

20.00. Погода понемногу исправляется. На Октябрьской площади продолжается праздник «ЛУКОЙЛа». Проспект Франциска Скорины перекрыт, и около десятка тысяч молодых людей радостно слушают российскую попсы.

Батькин телевизор

21.00. Президент Лукашенко выступает по телевидению (местный канал БТ, в простиоречии батькин телевизор). Президент очень хвалит белорусский народ, выбравший такого замечательного лидера, надеется, что в будущем народ будет не менее мудр. Затем следует политическое обозрение. На экране возникает спортивного вида господин в светлом костюме («Белорусский клон Доренко», — объясняют мне). Комментарий пример-

но такой: президент Беларуси сказал. Далее почти слово в слово по второму разу повторяется все, что сказал президент. После этого начинается передача об экономических успехах Республики. Главное достижение — в Минске введена новая станция метро, построенная по европейским стандартам, с лифтом для инвалидов. Правда, если инвалид спустится на нем в метро, то выйти на другой станции он все равно не сможет. На других станциях лифта нет.

Впрочем, не все так плохо. Минские студенты радостно рассказывают мне, что вместе с предвыборной кампанией начали беспредецентная свободы. Гомосексуалисты воспользовались неожиданной терпимостью, устроили свой фестиваль. Даже гаишники в эти дни взяли не берут. Жаль только, после выборов все это кончится.

демократию против буржуазной диктатуры Лукашенко. Кто-то из либеральных журналистов шепчет мне, что Калякин был бы лучшим кандидатом, чем Гончарик.

21.00, опять Октябрьская площадь. Около трех тысяч сторонников оппозиции собрались под проливным дождем. В основном молодежь. Поблизу к трибуне — флаги БНФ и движение «Зубр». Подальше — анархисты и молодые социал-демократы. Еще дальше — кучки молодых людей, явно ни к каким организациям не принадлежащих. Первые с энтузиазмом слушают речи, произносимые ораторами, кричат, аплодируют. Вторые над речами смеются, третий вообще не слушают, говорят про свои дела, тусуются, обсуждают вчерашний концерт Алсу. В толпе, как положено, циркулируют слухи. Одни говорят, что Гончарик вышел во второй тур, другие сообщают, что

бравшихся продолжить борьбу с антинародным режимом на том же месте в шесть часов вечера. Поодаль скучают несколько крепких парней в камуфляжной форме. Кто-то декламирует: «Это что за Покемон? Это минск наш ОМОН!»

На проезжающем мимо троллейбусе надпись: «Если ваше призвание — водитель троллейбуса, мы ждем вас». И нарисован бодрый бородатый в галстуке.

Иностранные корреспонденты пишут, что Беларусь — Jurassic Park. Это неправда. Монстры в заповеднике эволюционируют прямо на глазах. Страну ждут перемены, и придут они отнюдь не благодаря победе оппозиции. Мало того что Москва достаточно явно сделала выбор в пользу действующего президента, но и западная поддержка оппозиции ослабевает.

После выборов Беларусь ждет

объясняет гражданам, что в случае ее прихода к власти поток западных инвестиций вызовет рост заработной платы. Инвестиции, скорее всего, действительно придут, но не благодаря победе оппозиции, а под гарантирования Лукашенко. Зарплата же останется на прежнем уровне.

Западные корреспонденты и аналитики откровенно говорят здесь, что после выборов европейцы будут налаживать связи с Лукашенко и «сделают из него белорусского Пиночета». Не самая радостная перспектива. В конечном счете, рассуждают мои западные коллеги, либерализация экономики приведет к демократизации политической системы. Как в Чили. Но сколько времени нужно ждать и сколько людей должны пострадать, чтобы наступил этот «кочечный счет»?

Западный капитал приходит



Фото: Ульянова

ему «дали» всего один процент. «Я, как протестант, скажу! — несет голос с трибуны. — Лукашенко нам обещал сто долларов в месяц. Но этого недостаточно. У Бога свой план для Беларуси. Беларусь будет самой лучшей страной Европы. Беларусь будет самой лучшей страной мира!»

«Бога нет! — кричит кто-то из задних рядов.

Тем временем приходит официальная информация из избиркома. Гайдукевич, местный клон Жириновского, набрал 2%, Лукашенко — 80%, Гончарик — 12%. Опять обманули! — охает толпа.

Поздний вечер. Включают батькин телевизор. На экране батькин телевизор. Оказывается, перед выборами он переживал до изнеможения. Очень хвалит себя и своих родственников — все исключительно порядочные люди. «Я ничего чужого не брал». И детям так воспитывает. Один недостаток, впрочем, есть: «мало улыбаюсь». Зато фабрики и заводы мы «подняли из руин и пепла». В общем, «мы победили элегантно».

Включают компьютер. На официальном сайте Центризбиркома Беларуси висит таблица результатов: Гончарик набрал 78%, Гайдукевич — 12%, Лукашенко — 2%. То ли сайт взломали, то ли просто имена перепутали.

«Это что за Покемон?» 10 сентября, утро. Сайты белорусской оппозиции отключены. На Октябрьской площади вяло тусуются несколько сот человек. Оратор призывает со-

перемены. Приватизация. Российский капитал активно приходит сюда, овладевая местной промышленностью. Причем активнее всего действуют олигархи, близкие к нынешним хозяевам Кремля. Потому-то «ЛУКОЙЛ» и устраивает предвыборный праздник в самом центре Минска. Дерипаска собирается купить МАЗ.

Западный капитал тоже отнюдь не игнорирует происходящее в республике. В ходе предвыборной кампании Гончарик пытался доказать избирателям, что только смена режима привлечет в Беларусь западные инвестиции. Поэтому голосуйте за нас. На самом деле все обстоит наоборот.

«Сделаем из Лукашенко Пиночета»

Один из известных деятелей оппозиции Геннадий Грушевский заметил, что изменение политики Запада в Беларусь отнюдь не случайно. Новая стратегия немецкого министерства иностранных дел состоит в том, чтобы меньше обращать внимания на нарушения прав человека, зато стимулировать экономическую либерализацию. В таком случае диктаторские порядки в Беларусь неожиданно из главного минуса республики превратятся в фактор инвестиционной привлекательности: никаких заставок, стабильность, порядок. Низкая белорусская зарплата для капитала притягательна. Народ дисциплинированный, образованный, а стоит еще дешевле русских. Оппозиция

в Беларусь через Россию. Так, питерская «Балтика» покупает местный пивоваренный завод. На самом деле «Балтику» контролирует шведская компания. Происходит то, чего не ожидали ни западники-русофобы, ни великорусские и советские патриоты. Чем больше Беларусь сближается с Россией, тем сильнее обижается элита. И тем сильнее позиции здесь западных компаний, действующих через свои московские филиалы.

Разумеется, закрепившись на белорусском рынке, приватизировав и поделив собственность, траннациональный и российский капиталы постараются поставить и своего президента. И сделают это, скорее всего, гладко, без помощи оппозиции, а в московском стиле, подбрав для Лукашенко «либерального» преемника, «реформатора» из деятелей нынешней власти. Лукашенко, конечно, имеет свои планы на будущее, но не все зависит от воли одного человека. Сегодня аппарат власти лоялен к Батьке и остается его главной опорой. Периодически Батька перегоняет кадры, отправляет в опалу недавних фаворитов. Лукашенко понимает: реальная угроза его власти исходит не от оппозиции, а от его собственного окружения. Но весь аппарат не перетасует. «ЛУКОЙЛ», «Сибаль», «Иkea» и «Макдоналдс» уже здесь. Их политическое влияние будет возрастать. И в один прекрасный день Лукашенко обнаружит, что «вечных президентов» не бывает.

Борис КАГАРЛИЦКИЙ
Новая газета

Магілёўцы наспявающа ў асалоду

Магілёўскі аблывакамкі прыняў рашэнне аб будаўніцтве Пеўчага поля ў Пячэрскім лесапарку абласнога цэнтра. Згодна з папярэднім праектам, у лесапарку пабудуюць амфітэатр на 14 тысяч гледачоў. Крыніцы фінансавання праекта яшчэ не

Канстанцін УВАРАЎ

Прыжыццёвы партрэт Льва Сапегі

У Нацыянальным музее гісторы і культуры адкрылася выставка «Твары нашай гісторыі».

На ёй прадстаўлены 26 жывапісных партрэтав каралёў Рэчы Паспалітай, прадстаўнікоў шляхты, духавенства і магнатоў Вялікага Княства Літоўскага XVI-XVII стагоддзяў. Сярод іх — зборы партрэтав прадстаўнікоў беларускіх магнацкіх родоў Вішнявіцкіх, Завішаў і Радзівілаў, а таксама адзіная прыжыццёвая выява канцлеры ВКЛ Льва Сапегі — выкананы невядомым аўтарам спраўдны шэдэўр мастацтва XVI-XVII стагоддзяў.

Па словам аўтара канцлеры выставы, навуковая супрацоўніка музея Ірыны Зварыка, гэтая

БелаПАН

В Москве побеждена «Армия спасения»

Протестантская организация «Армия спасения», занимавшаяся гуманітарнымі проектамі в Российской імперіі с 1892 года, была ликвидирована рэшением комиссіі ВКП(б) по отделению церкви от государства в 1923 г. Она была возобновлена в 1992 г. После прынятых в 1997 году закона «О свободе совести и религиозных объединениях», обязавшего все религиозные организации пройти перерегистрацию, «Армия спасения» пыталась зарегистрироваться в Москве, но получила отказ. Протест адвокатаў организаціі сейчас находится в Московском горадском суде.

Слушаннія в суде начались по иску миністэрства юстицы, котарое потребовало ликвидировать московское отделение «Армии спасения» в соответствии со статьёй 27 Закона о религиозных объединениях, так как орга-

нізация не была зарегистрирована до 31 декабря прошлога года. Суд согласілся с требованиями истца.

Директор Института религіі і права Анатолій Пчэлінцев, присутствававшы на процесце в качестве общественнага заштатника, заявил, что решение суда создает прецедент применения антиконституционнага закона для наказания религиозных организаций. «Я бы увязывал проходящее с ксенофобіей в целом, распространившейся в нашем обществе. В многоконфессиональной стране закладываются сейчас запасы ненависти. Эти процессы в области религии весьма напоминают то, что предшествовало войне; полыхающей сейчас на Северном Кавказе», — заявил директор Института религіі і права.

Прима

КАЗУСЫ

Отчаянный американец

Отчаявшись бросить курить (пытался бросить 53 раза), один американец, імя якога тэперь держіцца ў скрэте, принял кардинальное, на его взгляд, рэшэнне: он отрезал сістэму кісті правай руки, якая предательски подносила сигарету ко рту. Однака сразу же по свершэнні этого мужественнага поступка курільщик пожалел о содеяніні і дал «откат». Он упакаваў кість в цэллофанавы пакет і помчался ў больницу. «Он прышел к нам ў отделение, держа ў левой руке сумку, в якой находилась

Антон ЖУЧКЕВІЧ

правая рука, — рассканаў газете «Нью-Ёрк таймс» хірург Джайл Хейзен, сделавшы операцію, — і попросіў прышиць ей на прэжнєе место. Пациент попытался мену убедзіць, што совершил этот удивітельный поступок под воздействіем психотропных лекарств, но я ему не поверила. Все же мы провели операцию. Она заняла 10 часов и закончилася успешино». Тэпер врачи будуть следыць: пересиліт ли после такого испытания свою зависимость от никотіна этот американец.

Антон ЖУЧКЕВІЧ

Астрологіческій прогноз

от Веронікі Кудрявцевой на 17–23 сенцября



ОВЕН. Неделя больше подходит для решения текущих вопросов. Правда, не исключены познавательные мероприятия, встречи «без галстука». Можна часта забота разделяться с партнёром или супругом — работа пойдёт лучше и быстрее, особенно во вторник. Хорошо заняться оформлением заграницыных документов. Супруг готов поехаць в дальний путь.



ТЕЛЕЦ. У вас на работе намечается неплодная компания, следует развивать неформальные отношения. Имеет смысл заняться документальным оформлением профессиональных проектов или текущими командировками во вторник. Особых прорывов не намечается, поэтому если чувствуете необходимость — займитесь курсом лечения или оздоровления.



БЛІЗНЕЦЫ. Облегчается восприятие жизни. Кто-то на волне легкомыслия или даже в радиоэфире, по газете знакомится с симпатичным человеком, общается в приятной компаніі среди недели. На среду хорошо бы назначить свидание с адвокатом, юристом или учителем ребенка. Без проблем проходят общественные и культурные мероприятия.



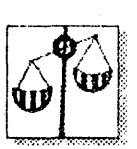
РАК. Если хочется изменить что-то в своей жизни, попробуйте хотя бы переставіць мебель или купіць что-нибудь из бытовых тэхніків во вторник. Из больниц или каких-то удаленных мест возвращается знакомый человек, дает о себе знать. В среду и четверг хорошо решаются вопросы обмена, аренды помещения или автомобиля.



ЛЕВ. Кто-то из друзей набивается в деловые партнёры. Ну что ж, вполне можно рискнуть, особенно во вторник и среду. Предстоіт небольшой выход в свет, участие в шоу или юбилее. А кто-то попадает в компанію подростков или людей младше себя, привлекается к решению их проблем. Вам подходит сейчас роль опекуна, воспитателя и молодежного лидера.



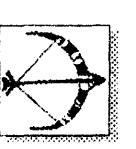
ДЕВА. Кто-то получает небольшую премию или возврацает себе долг. Если необходимо представительские расходы, дополнительные средства на встречу друзей — не скучитесь, оптимальные надежды. В состояніи здоровья намечаются улучшения, повышение жизненного тонуса и восстановление нормального аппетита.



ВЕСЫ. Вы влюбляетесь в человека или може ся, или молодого по міроощущенню. Вам везет по мелочи во вторник и среду. Вероятны небольшое путешэствіе. Хорошій період для проведения мероприяцій со средствамі масової інформаціі, для размещэння рекламы, занятия издателской или пісательскай деятельностью.



СКОРПІОН. Кто-то из друзей расположенных к вам людей заводит разговоры о недвижимости или о кварціре. Многіе вопросы касаются обустраіства роднага дома, приема гостей или эміграціі. У вас появляются дополнительные денежныя средства. Неплохо бы провести неофиціяльные встречі, поездкі или предварительные переговоры, спосаблюющие улучшению благосостоянія.



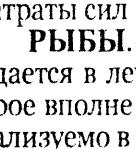
СТРЕЛЕЦ. Вас ждут не очень серьезные дела, так что можно даже расслабиться. Во вторник придется расправляться с обвалом телефонных звонков, встреч, и постараитесь схватить ценные предложение налеці. Письмо или весті от друзей откроет второе дыханіе. Больше перемещайтесь, не бойтесь избавіцца ўстаревшіх стереотыпов, действуйте свободннее.



КОЗЕРОГ. То постоіто густо, и вас интересует оплата труда, конкретный результат переговорного процесса. Вероятен приятный сюрприз. Кто-то готов замолвіць о вас словечко, в результате чего может решиться путь незначительный, но все-такі необычайныі бытавой вопрос. Не имей сто рублей, а имай сто друзей — формула недели.



ВОДОЛЕЙ. Даже самое невероятное дело, которое и воспринимается легко, без напряжения, способно перастроіць в выгодный для вас проект. Вы приобретаете много новых друзей, способны сформировать целую «футбольную» команду. Поездка на дальнее расстояніе, покупка средств связи или перемещеніе оправдывает затраты сил или средств.



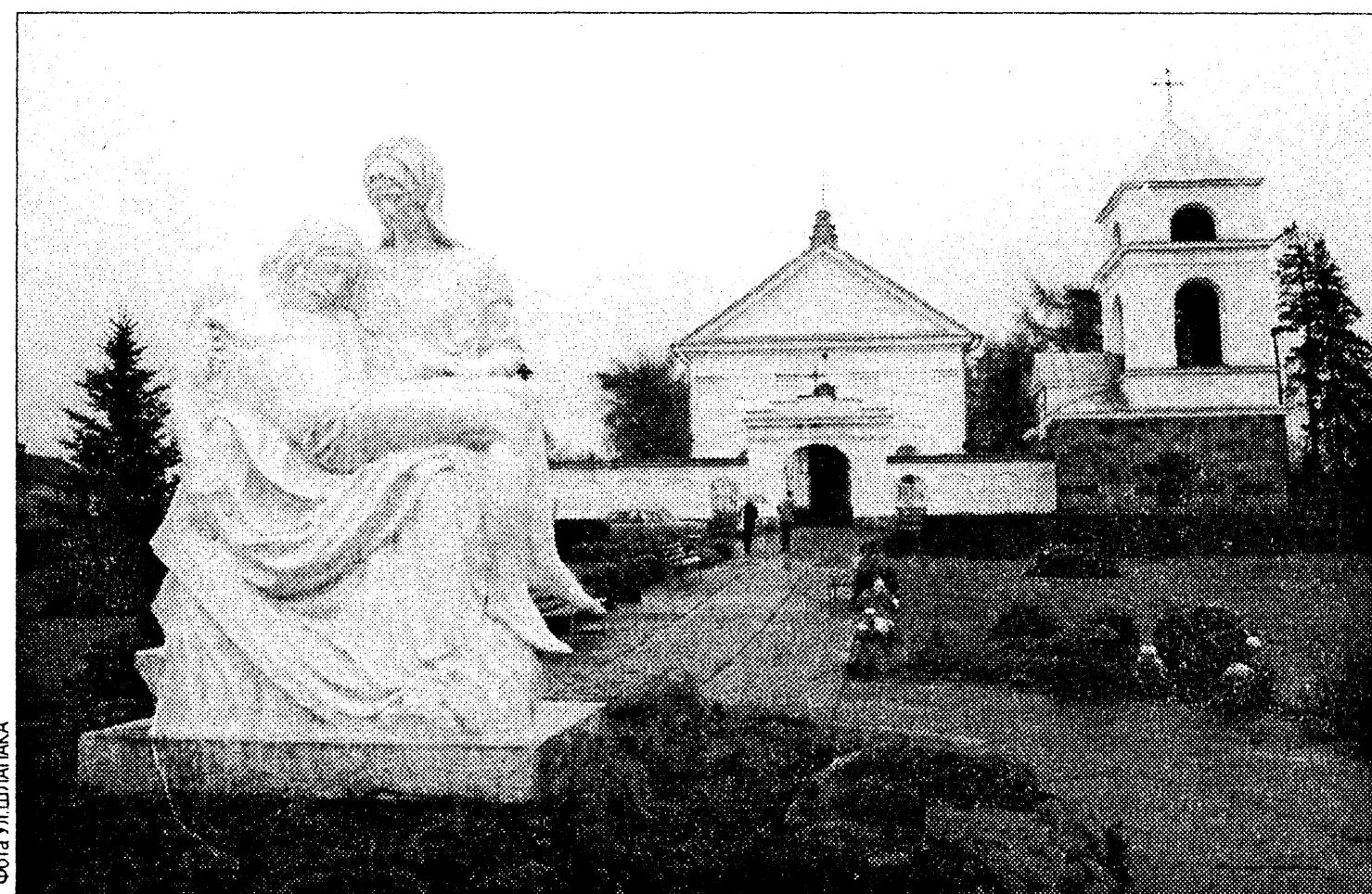
РЫБЫ. Супрт нуждается в лечении, которое вполне успешно реализуемо в середине недели. Вы узнаете интересные факты, которые понадобятся в упрочніні взаимовыгоднаго контакта с партнёрами. В профессиональной деятельности кто-то мечтается между двумя стульями, двумя кабінетамі или двумя странамі. Наконец-то на родственников можно положіться.

Турыстычнае марнатраўства

Калі запрацуе «Залатое кола Беларусі»?

Ужо які год турыстычнае галіна Беларусі працуе з адмойным сальда, якое ў сярэднім на год складае каля 100 мільёнаў рубліў. Пры гэтых узані турызм — гэта каля 60-80 тысяч чалавек, выязны — блізу 1 мільён.

Розница — у 15 разоў.



Фота У. Шышляка

доўгіх месцаў.

Плануеца, што адзіны турыстычна-гаспадарчы комплекс «Залатое кола Беларусі» будзе складацца з паўсотні ўмоўных турыстычна-эркарацыйных зонаў.

На Мінскіну і Віцебскіну прыпадзе на 10 такіх зонаў, на Магілёўшчыну і Гомельшчыну — на 8, Брэсцьшчыну і Гродзенскіну — на 7.

Ажыццяўленне праекта различаецца на некалькі дэсігнігах.

«Залатое кола Беларусі» — гэта праграмма адроджэння гісторыка-культурнай прыроднай спадчыны Беларусі, якая прадугледжвае стварэнне аднайменнай сучэльнай свабоднай эканамічнай зоны турыстычна-эркарацыйнага гарадка і прыроднага запаведніка на ўзгорку міністэрстваў.

«Залатое кола Беларусі» — гэта праграмма адроджэння гісторыка-культурнай прыроднай спадчыны Беларусі, якая прадугледжвае стварэнне аднайменнай сучэльнай свабоднай эканамічнай зоны турыстычна-эркарацыйнага гарадка і прыроднага запаведніка на ўзгорку міністэрстваў.

Ажыццяўленне праекта «Залатое кола» гавораць, што ідэя стварэння на Беларусі свободнай эканамічнай зоны турыстычна-эркарацыйнага гарадка можа быць падтрымлена.

Калі ёсьць колам, і пачатку з канцем у ім няма па вызначэнні, так што стартаваць ці то ў гісторычных, ці то ў эканамічных

дарожкі па Беларусі можна будзе адкluзіць.

Але вартым стаць першай чаргой рэалізацыі праекта «Залатое кола Беларусі» ягоныя аўтары называюць усё ж трохкунік: Брест-Гродна-Мінск, а самым перспектыўным — усходні і паўночна-ўсходні пакірункі.

Праект «Залатое кола Беларусі» — вельмі грувасткі і дарагі. І выглядае, па сутнасці, як цэлая Нацыянальная праграмма развіція турызму.

«Жаданне дзяржавы» называе кіраўнік праекта «Залатое кола» Яўген Парфіеніч

івіч, які мусіць стаць першым перспектыўным — усходнім пакірунком.

Каб выправіць становішча, на думку Я. Парфіяновіча, «спачатку трэба размежаваць спорт і турызм. Паглядзіце, у нас міністэрства менавіта «спорту і турызму», першы — спорт, які траціць, другі — турызм, які мусіць зарабляць».

Каб выправіць становішча, на думку Я. Парфіяновіча, «спачатку трэба размежаваць спорт і турызм. Паглядзіце, у нас міністэрства менавіта «спорту і турызму», першы — спорт, які траціць, другі — турызм, які мусіць зарабляць».

Але дзяля гэтага сюды павінны прыйти, што выдаткоўваюцца цінікі, прычым не на як асобную галіну, разам з уліваннем іншых унутраных і вонкавых інвестыцый.

Пакуль што чуваць толькі пра намеры стварыць бліжэйшым часам свабодную эканамічную зону турыстычна-эркарацыйнага гарадка

з ільготамі ў падаткаабладнанні ў Раубічах. Калі з гэтym своеасаблівым «пілотным праектам» ёсь будзе ўдала, то ёсь перспектыва, што стане запатрабаваным і з цігам часу пад патокам турыстаў завершыцца і вялікае «Залатое кола Беларусі».

Кірыла ПАЗЫНЯК